

SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Inšpektorát životného prostredia Bratislava

Prievozská 30, 821 05 Bratislava 2

Č. j.: 7031 - 39873/2008/Šim/370970106/Z2 – SP

Nitra 03. 12. 2008



Rozhodnutie nadobudlo

právoplatnosť dňom 26. 01. 2009

Podpis :



ROZHODNUTIE

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, Stále pracovisko Nitra, Odbor integrovaného povoľovania a kontroly, (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“) a špeciálny stavebný úrad podľa § 120 ods. 1 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“), na základe žiadosti prevádzkovateľa prerokovanej v uskutočnenom konaní s účastníkmi konania a s dotknutými orgánmi a konania vykonaného podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 1., bod 7.; písm. f) bod 1., bod 2., bod 3., bod 4., bod 5.; písm. c) bod 8.; písm. f) bod 4; § 8 ods. 3, § 17 ods. 1 zákona o IPKZ, podľa § 62 stavebného zákona a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“)

mení a dopĺňa integrované povolenie

vydané rozhodnutím č.: 3489-32264/2007/Tur/370970106 zo dňa 04. 10. 2007, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 26. 10. 2007, zmenené a doplnené rozhodnutím č.: 4328 - 23016/2008/Šim/370970106/Z1 zo dňa 07. 07. 2008, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 10. 07. 2008 (ďalej len „povolenie“), ktorým bola povolená činnosť v prevádzke:

„Povrchové úpravy kovov - Vráble“

kategorizovanej v zozname priemyselných činností v prílohe č. 1 zákona o IPKZ pod bodom:

2.6. Prevádzky na povrchovú úpravu kovov a plastov s použitím elektrolytických alebo chemických postupov, keď je obsah kúpeľov väčší ako 30 m³

ktorej prevádzkovateľom je TESSAL-Holzapfel, s.r.o., Staničná 502, 952 01 Vráble, IČO: 34 137 025

nasledovne:

1. V povolení sa za odstavec s textom:

„d) v oblasti ochrany zdravia ľudí

podľa § 8 ods. 2 písm. f) bod 4 zákona o IPKZ v súčinnosti s § 13 ods. 4 písm. l) zákona č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov

rozhodol o návrhu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi “

dopĺňa text:

„e) v oblasti ochrany ovzdušia:

1. podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 1. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 22 ods. 1 písm. a) zákona č. 478/2002 Z. z. o ochrane ovzdušia a ktorým sa dopĺňa zákon č. 401/1998 Z. z. o poplatkoch za znečisťovanie ovzdušia v znení neskorších predpisov (zákon o ovzduší),

**udel'uje súhlas na vydanie rozhodnutia o povolení zmeny stavby
stredného zdroja znečisťovania**

(zmena stavby stredného zdroja znečisťovania podľa PD stavby „*Rozšírenie výrobných kapacít povrchovej úpravy kovov*“ – zmenou dôjde k zmene kategórie zdroja zo stredného na veľký zdroj znečisťovania ovzdušia)

2. podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 1. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 22 ods. 1 písm. a) zákona o ovzduší

udel'uje súhlas na povolenie skúšobnej prevádzky veľkého zdroja znečisťovania

3. podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 7. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 22 ods. 6 zákona o ovzduší

určuje emisné limity a všeobecné podmienky prevádzkovania

f) v oblasti povrchových vôd a podzemných vôd:

1. podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 1. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 21 ods. 1 písm. c) zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon)

povoľuje vypúšťať odpadové vody do povrchových vôd

2. podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 2. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 26 ods. 1 zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon) a v súčinnosti s § 66 stavebného zákona

povoľuje zmeniť a uskutočniť vodnú stavbu

„Rozšírenie výrobných kapacít povrchovej úpravy kovov“

v rozsahu stavebných objektov:

SO 103 Prípojka úžitkovej vody

- rieši napojenie jestvujúceho zdroja úžitkovej vody – kopanej studne na navrhovanú úpravovňu vôd pre technológiu

SO 105 Areálová chemická kanalizácia:

- rieši odvedenie priemyselnej odpadovej vody vyčistenej v neutralizačnej stanici chemickou tlakovou a gravitačnou kanalizáciou cez jestvujúcu kanalizáciu spoločnosti HEFRA so samostatným výpustným objektom do vodného toku Žitava

SO 106 Areálová dažďová kanalizácia

- rieši napojenie striech a spevnených plôch do jestvujúcej areálovej kanalizácie dažďových vôd

v rozsahu prevádzkových súborov:

PS 101.1 Technologická časť – Čistiareň odpadových vôd

- rieši spracovanie odpadovej vody z jestvujúcej a navrhovanej prevádzky spoločnosti. Je navrhnutá ako zostava automaticky riadenej zneškodňovacej stanice odpadových vôd ďalej neutralizačná stanica - NS. Kapacita stanice je priemerne 7279 l/h, čo je za deň cca 174,7 m³ a za rok 50 312,45 m³. Súčasťou NS bude vakuová odparka, ktorá spracuje 23 l za hodinu oplachových vôd a koncentrátov s komplexami Zn-Ni na koncentrát solí cca 300 g/l, čo je 154,560 m³/rok kvapalného odpadu. Zahustený kal z procesu čistenia odpadových vôd s cca 30-35% sušinou bude likvidovaný skládkovaním na príslušnej povolenej skládke. Predpokladané množstvo kalov bude 611,52 t/rok.

PS 103.1 Strojnotechnologická časť (prípojka úžitkovej vody)

PS 103.2 Elektrotechnologická časť (prípojka úžitkovej vody)

PS 105.1 Strojnotechnologická časť (chemická kanalizácia)

PS 105.2 Elektrotechnologická časť (chemická kanalizácia)

v katastrálnom území: **Vráble**

na pozemkoch par. č. : **434/6, 434/7, 434/15, 434/17, 434/18, 435/3, 4703/11, 4703/12, 4703/37, 4703/40, 4703/41, 4703/54, 4703/57, 4703/58, 4703/60, 4723, 4729, 4730, 4731, 4733, 4734, 4735, 4745/8, 4745/10, 4745/28, 4745/11, 4745/20, 4746, 4789,**

účel stavby: **vodná stavba**

Mesto Vráble, ako príslušný stavebný úrad vydal podľa § 39a stavebného zákona územné rozhodnutie o umiestnení stavby číslo: 1402/2008 – 003 – Gi zo dňa 19. 05. 2008 právoplatné dňa 21. 05. 2008.

Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky ako príslušný orgán podľa zákona č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov vydalo Záverečné stanovisko číslo: 12009/2007 – 3.4/m.v zo dňa 20. 08. 2008.

3. podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 3. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 27 ods. 1 písm. c) zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon)

udel'uje súhlas na uskutočnenie stavby, ktorá môže ovplyvniť stav povrchových a podzemných vôd

4. podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 4. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 28 ods. 1 zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon)

vydáva vyjadrenie k zámeru stavby z hľadiska ochrany vodných pomerov

5. podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 5. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 21 ods. 1 písm. b) bod 1. zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon)

povoľuje odber podzemných vôd

g) v oblasti odpadov

- podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 8 zákona o IPKZ v súčinnosti s § 7 ods. 1 písm. g) zákona č. 223/2001 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov,

udel'uje súhlas na nakladanie s nebezpečnými odpadmi

h) v oblasti ochrany zdravia ľudí

- podľa § 8 ods. 2 písm. f) bod 4 zákona o IPKZ v súčinnosti s § 13 ods. 4 písm. l) zákona č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov

rozhodol o návrhu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi “

- ch)** podľa § 8 ods. 3 zákona o IPKZ v súčinnosti s § 66 stavebného zákona,

povoľuje uskutočniť stavbu

„Rozšírenie výrobných kapacít povrchovej úpravy kovov“

v rozsahu stavebných objektov:

SO 101 Výrobná hala a spojovací prístrešok

- rieši výstavbu výrobné haly a spojovacieho prístrešku o max rozmeroch 68,14x 60 m a výške v najvyššom bode 9,4 m. Nosnú konštrukciu bude tvoriť železobetónový skelet s výplňou so sendvičovými panelmi. Hala bude pozostávať z prízemnia a medziposchodia. Súčasťou výrobné haly budú i objekty – Hlavný chemický sklad, Príručný sklad k neutralizačnej stanici, Krytý prístrešok – stáčacie miesto pre HCl, Kotelňa, Laboratórium a sociálne príslušenstvo k hale. Zdrojom tepla pre technologické potreby a vykurovanie navrhnutých priestorov je teplovodná nízkotlaková kotelňa na spaľovanie zemného plynu, ktorá bude osadená v samostatnej

miestnosti pristavenej k hale. V kotolni budú osadené nízko teplotné trojt'ahové stacionárne teplovodné kotle s maximálnym tepelným výkonom 3360 kW. Z hľadiska ochrany ovzdušia je kotolňa zaradená medzi stredné zdroje znečisťovania. Odvod spalín je riešený pomocou komínového a dymovodného systému o priemere 450 mm, s vyústením 3 m nad atiku.

SO 104 Areálová splašková kanalizácia

- rieši odvedenie splaškových odpadových vôd do verejnej kanalizácie Mesta Vrábľa

v rozsahu prevádzkových súborov:

PS 101.1 Technologická časť – Zinkovňa

- rieši výstavbu závesovej a bubnovej linky pre pokovovanie zliatinovým povlakom Zn-Ni a pre súvisiace operácie (utesnenie, konzervovanie, odmastenie, morenie, pasivácia).

Linka závesového zinkovania je navrhnutá ako dvojradová, vratná, s jedným vstupom a výstupom pre dielce na závesoch. Linka bude pozostávať z jednotlivých vaní z polypropylénu s funkčnými rozmermi 3400x800x1550 mm.

Bubnová linka pre hromadné pokovovanie Zn-Ni a Zn bude zostavená z vaňovej a odstredivkovej časti do trojlinky. Vane sú navrhnuté z polypropylénu o dĺžke 1600 mm a hĺbke 800 mm. Bubon má priemer 360 a dĺžku 1200 mm.

Linky budú umiestnené v havarijnej záchytnej vani. Vane pre chemické odmastenie budú vybavené gravitačným odlučovačom ropných látok na separáciu mastnoty. Ako príslušenstvo k linkám budú inštalované zdroje modulovaného (jednosmerného) prúdu, filtračné aparáty, pomocné vane na prípravu a údržbu kúpeľov, dávkovacie zariadenia prísad, chladiacimi a výhrevnými registrami, čeriacimi registrami, tryskovými a ostrekovými rámami, odsávacími zariadeniami, zbernými nádržami odpadových vôd apod. Kapacitné údaje liniek: závesová – 551 25 m³/rok, bubnová – 3938 t/rok.

PS 101.1 Technologická časť – Vzduchotechnika

- rieši zabezpečenie optimálnych pracovných podmienok celého priestoru zinkovacích liniek. Zabezpečuje hygienické požiadavky na pracovisku a ochranu ovzdušia v zmysle zákona o ovzduší. Je rozdelená na odsávaciu a prírodnú vzduchotechniku. Odsávací vzduchotechnika rieši odsávanie zdraviu škodlivých výparov od vaní odsávacími rámami zbernou odsávacou trasou k odsávacím ventilátorom. Škodliviny sú vyfukované nad strechu objektu, kde dôjde k rozptylu zvyškov aerosolov. K moriacim kúpeľom je v systéme zaradená práčka vzduchu na zachytenie zvyškových aerosolov. Klimatizačné jednotky sú navrhnuté s kapacitou 50 000 m³/s a 70 000 m³/s a sú spolu s odsávacími ventilátormi umiestnené v strojovne vzduchotechniky nad NS. Kapacitné údaje: odsávanie závesov – 82 000 m³/h, odsávanie bubnovej linky – 52 000 m³/h.

v katastrálnom území: **Vrábľa**

na pozemkoch par. č. : **4703/11, 4703/12, 4703/41, 4703/54, 4703/60, 4723, 4729, 4730, 4731, 4733, 4734, 4735**

účel stavby: **budova – nebytová budova – priemyselná budova a sklad – priemyselná budova**

Mesto Vrábľa, ako príslušný stavebný úrad vydal podľa § 39a stavebného zákona územné rozhodnutie o umiestnení stavby číslo: 1402/2008 – 003 – Gi zo dňa 19. 05. 2008 právoplatné dňa 21. 05. 2008.

Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky ako príslušný orgán podľa zákona č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov vydalo Záverečné stanovisko číslo: 12009/2007 – 3.4/m.v zo dňa 20. 08. 2008.

Na uskutočnenie vodnej stavby povolenej v bode f) a stavby povolenej v bode ch) sa stanovujú tieto záväzné podmienky:

I. všeobecné:

1. Stavebníkom bude TESSAL-HOLZAPFEL, s. r. o., Staničná 502, 952 01 Vráble, IČO: 341 37 025.
2. Stavbu zrealizovať podľa dokumentácie overenej v stavebnom konaní (spracovateľ: JS – Ing. Jana Sláviková, v termíne: marec 2008 – stavebná časť; AQUACOMP HARD – Ing. Jozef Hatala, arch. č. 1.0802.0, v termíne: júl 2008 – technologická časť).
3. Stavebník zabezpečí pred začatím stavby vytýčenie jej priestorovej polohy právnickou alebo fyzickou osobou, oprávnenou vykonávať geodetické a kartografické práce v zmysle Zákona č. 216/1995 Z. z. o komore geodetov a kartografov
4. Stavba bude uskutočňovaná dodávateľsky. Zhotoviteľ stavby bude vybraný vo výberovom konaní.
5. Stavebník oznámi vybraného zhotoviteľa stavby inšpekcii v termíne do 15 dní odo dňa ukončenia výberového konania a predloží doklad o jeho odbornej spôsobilosti.
6. Stavebník oznámi inšpekcii termín začatia stavebných prác.
7. Na stavbe musí byť k dispozícii právoplatné integrované – stavebné povolenie a dokumentácia overená v integrovanom – stavebnom konaní.
8. Stavebník je povinný viesť stavebný denník.
9. Potrubia realizovať v zmysle STN EN 75 6910 – Stavba a skúšanie kanalizačných potrubí a stôk.
10. Pred zahájením výkopových prác, zabezpečiť u správcov vytýčenie existujúcich podzemných vedení.
11. Pri uskutočnení stavby treba dodržať predpisy týkajúce sa bezpečnosti práce a technických zariadení a dbať na ochranu zdravia a osôb na stavenisku.
12. Stavebník je povinný označiť stavbu tabuľou s údajmi o názve stavby, názve dodávateľa, uvedením stavebného dozoru, termínom zahájenia stavebných prác a termínom ich ukončenia, uviesť, ktorý orgán stavbu povolil, číslo a dátum stavebného povolenia.
13. Pred realizáciou výustného objektu (rozkopaním ochrannej hrádze rieky Žitava) je zhotoviteľ povinný požiadať príslušný orgán o schválenie plánu zabezpečovacích prác.
14. Prerokovať s inšpekciami zmeny projektu, ktoré by sa ukázali v priebehu výstavby nutné a v značnej miere by menili technické riešenie alebo majetkovo právne vzťahy.
15. Škody spôsobené počas výstavby nahradiť v zmysle platných právnych predpisov.
16. Po ukončení stavby pozemky dotknuté výstavbou dať do pôvodného stavu.
17. S realizáciou stavby sa nesmie začať skôr, ako toto povolenie nadobudne právoplatnosť (§ 52 zákona č. 71/1967 Zb.). Toto povolenie stráca platnosť, ak sa so stavbou nezačne do dvoch rokov odo dňa, kedy nadobudlo právoplatnosť.
18. Stavbu ukončiť do 24 mesiacov odo dňa nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia.

II. vyplývajúce z vyjadrení obce, správcov inžinierskych sietí, dotknutých orgánov štátnej správy a dotknutých organizácií:

19. Ministerstvo obrany SR, Správa nehnuteľného majetku a výstavby (č. j. SAMaV –

2614/2008 zo dňa 21. 07. 2008):

- vyjadrenie platí za predpokladu, že nedôjde ku zmenám v hlavných parametroch stavby
- vyjadrenie platí dva roky

20. Obvodný úrad životného prostredia Nitra (č. j.: A/2008/00943 – 02 – F19 zo dňa 21. 02. 2008):

- odpady vzniknuté pri výstavbe predovšetkým zhodnotiť alebo odovzdať na zhodnotenie; pokiaľ nie je možné alebo účelné zhodnotenie odpadov, ktoré vzniknú pri realizácii investície, je potrebné zabezpečiť ich zneškodnenie oprávneným subjektom (§ 19 ods. 1 zák. č. 223/2001 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov). Pri odovzdaní stavby do užívania na požiadanie dokladovať spôsob nakladania s odpadmi, ktoré realizáciou investície vznikli
- pri realizácii uvedenej investície a pri jej prevádzkovaní je nutné dodržiavať ustanovenia legislatívy na úseku odpadového hospodárstva, hlavne Zákon č. 223/2001 Z. z. o odpadoch
- pri výstavbe zabezpečiť, aby nedochádzalo k zmiešavaniu stavebného odpadu s odpadmi kategórie „nebezpečný“ (napr. obaly z farieb, tmelov,...) a s komunálnymi odpadmi (riešiť pristavením vhodných nádob alebo vriec pre komunálny odpad počas výstavby objektu)
- nakoľko súčasťou technologického procesu je vznik nebezpečných odpadov (nechlórované emulzie, žiarivky z osvetlenia, prázdne obaly znečistené škodlivinami, absorbenty, filtračné materiály vrátane olejových filtrov inak nešpecifikované,...) pripraviť vhodný priestor na zhromažďovanie nebezpečných odpadov a ten prezentovať pri kolaudácii technológie

21. Slovenský vodohospodársky podnik, š. p., OZ Piešťany, Správa povodia dolnej Nitra (č. j.: 14638/157/2008 zo dňa 13. 05. 2008):

- novonavrhovaný výustný objekt realizovať o 12 m nižšie s naviazaním na existujúci výustný objekt dažďovej kanalizácie s vytvorením celistvého bloku v brehu koryty
- potrubie pod bermou koryta rieky uložiť vo väčšej hĺbke so zemným krytom resp. obetónovaním až po úroveň bermy s možnosťou výstupe aj pri bežnej hladine
- návodný pravobrežný svah koryta a koruny hrádze realizovať so spätným hutneným zásypom a osiatím trávny semenom bez navrhovaného opevnenia dlažby v betónovom lôžku
- narušený breh koryta zarovnať za dôkladného hutnenia po vrstvách 20 cm s dopestovaním trávneho krytu
- v prípade obetónovania potrubia po úroveň bermy prechod do nespevneného úseku bermy previesť lomovým kameňom so zemným presypom
- práce v koryte toku nutne prevádzať sa účasti nášho zástupcu Ing. Šunderlíka, s ktorým je rozsah prác potrebné koordinovať
- pre rozkopaním brehu rieky požadujeme predložiť realizačný projekt chemickej kanalizácie so zapracovanými našimi požiadavkami s harmonogramom a technologickým postupom prác v dotyku s vodným tokom Žitava
- po realizácii požadujeme odovzdať správcovi toku projekt skutočného prevedenia stavby v dotyku s riekou v digitálnej podobe

22. Technická inšpekcia, a. s., Pracovisko Nitra (č. j.: 7684/4/2008 zo dňa 18. 07. 2008):

- pred uvedením technologických liniek „1.0802.0-21-02 – Špecifikácia základného zariadenia; 1.0802.0-22 – Vzduchotechnika; 1.0802.0-01-02 – Čistiareň odpadových vôd“ do prevádzky po ich nainštalovaní na mieste používania je potrebné požiadať oprávnenú osobu, ktorou je Technická inšpekcia, a. s. o vydanie odborného stanoviska v zmysle § 14 ods. 1 písm. d) zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov, v nadväznosti na § 5 ods. 1 nariadenia vlády SR č. 392/2006 Z. z.

23. Krajský pamiatkový úrad v Nitre (č. j.: NR – 07/1090 – 3/5839/Dao zo dňa 04. 07. 2007):

- súčasne s realizáciou stavby sa uskutoční archeologický výskum, ktorý bude pozostávať z vyhľadávania a identifikácie a následnej záchrany a dokumentácie archeologických situácií a nálezov v rozsahu stavebných prác
- hnutelné archeologické nálezy, ktoré sú podľa § 40 ods. 5 vlastníctvom Slovenskej republiky budú uložené v depozitároch oprávnenej osoby vykonávajúcej výskum
- stavebník najmenej s dvojtyždňovým predstihom písomne oznámi začatie zemných prác Krajskému pamiatkovému úradu v Nitre a realizátorovi, t. j. oprávnenej osobe na vykonávanie archeologických výskumov
- stavebník si zabezpečí v dostatočnom časovom predstihu oprávnenú osobu na vykonanie archeologického výskumu podľa § 36 ods. 2 pamiatkového zákona a písomne o tom upovedomí Krajský pamiatkový úrad v Nitre. Ak si stavebník nemôže z objektívnych dôvodov túto osobu zabezpečiť, oboznámi o tejto skutočnosti Krajský pamiatkový úrad v Nitre, ktorý podľa § 11 ods. 2 písm. d) usmerňuje činnosti právnických a fyzických osôb pri záchrane, obnove a využívaní pamiatkového fondu a poskytuje im odbornú a metodickú pomoc
- zoznam právnických osôb oprávnených Ministerstvom kultúry SR na vykonávanie archeologického výskumu je k dispozícii na príslušných krajských pamiatkových úradoch a Pamiatkovom úrade SR a internetovej adrese www.pamiatky.sk
- osoba oprávnená na vykonávanie výskumov podľa § 36 ods. 2 pamiatkového zákona uzatvorí pred začatím výskumu so stavebníkom dohodu, v ktorej sa určia podmienky vykonania výskumu
- stavebník podľa § 38 ods. 1 pamiatkového zákona finančne zabezpečí archeologický výskum. Ak je splnená požiadavka verejného záujmu, je možné postupovať podľa znenia § 38 ods. 2 pamiatkového zákona
- oprávnená osoba je povinná pri vykonávaní výskumu najmä:
 - a. oznámiť začatie výskumu do 15 dní Krajskému pamiatkovému úradu v Nitre
 - b. prihlíadať na záujmy chránené osobitnými všeobecne záväznými právnymi predpismi
 - c. postupovať s súlade s platnými medzinárodnými dohodami a vedeckými poznatkami
 - d. vykonať opatrenia proti poškodeniu, znehodnoteniu, zničeniu alebo odcudzeniu nálezov výskumu
 - e. nezačať skôr výskum, ak nie je zabezpečená následná ochrana nálezov
 - f. výskumom získané odborné poznatky spracovať vo výskumnej správe, ktorú odovzdá investor bezodkladne (§ 39 ods. 9 pamiatkového zákona) do 60 dní od skončenia výskumu na Krajský pamiatkový úrad v Nitre

- g. výskumnú dokumentáciu spracovať v súlade s kritériami podľa § 7 vyhlášky Ministerstva kultúry SR číslo 16/2003 Z. z. vykonávajúcej pamiatkový zákon
 - h. oprávnená osoba je povinná oznámiť do 60 dní od doručenia výskumnej dokumentácie na príslušný Krajský pamiatkový úrad preukázateľne písomnou formou príslušnému Krajskému pamiatkovému úradu postup, akým naložila s hnuiteľným archeologickými nálezmi podľa zákona č. 115/1998 Zb. o múzeách a galériách v znení neskorších predpisov
24. Mesto Vrábľe, Mestský úrad Vrábľe (č. j.: 10329/2008/1419 – 02/ŽPaV zo dňa 22. 04. 2008):
- dodržať VZN mesta č. 09/2001 o likvidácii nakladaní s odpadom na území mesta
 - odpady zo stavby, stavebnú suť vyviešť na skládku odpadov Podmáj, ktorú spravuje VEPOS s. r. o. Vrábľe, alebo inú riadenú skládku
 - materiál na stavbu bude uskladnený na parcele vlastníka (stavebníka). V prípade nutnosti záberu verejného priestranstva, požiadať o povolenie Mesto Vrábľe – MsÚ, OPČ v zmysle VZN 07/1998 v znení neskorších zmien a doplnkov
 - v prípade potreby výrubu stromov s obvodom kmeňa nad 80 cm meraných vo výške 130 cm nad zemou a kríkov o ploche nad 10 m² rastúcich v súkromných záhradách a s obvodom kmeňa nad 40 cm vo výške 130 cm nad zemou rastúcich na ostatných plochách, je potrebné požiadať Mesto Vrábľe – MsÚ, OŽPaV o povolenie výrubu drevín podľa zákona NR SR č. 543/2002 Z. z. o ochrane prírody a krajiny. Ostatné nezastavané plochy požadujeme zazeleniť vhodnou výstavbou
 - dodržať všeobecné záväzné nariadenia mesta Vrábľe, hlavne VZN č. 03/2000 o dodržiavaní čistoty a poriadku na území mesta Vrábľe
25. Krajské riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Nitre (č. j.: KRHZ – 985 – 1/2008 zo dňa 18. 07. 2008):
- v zmysle § 9 ods. 3 písm. d) zákona č. 314/2001 Z. z. o ochrane pred požiarimi zabezpečiť spracovanie posúdenia technológie špecialistom požiarnej ochrany podľa prílohy 7 písm. k) vyhlášky MV SR č. 121/2002 Z. z. v znení vyhlášky MV SR č. 591/2005 Z. z.,
 - predložiť doklady podľa zákona č. 264/99 Z. z. v znení neskorších predpisov o technických požiadavkách na výrobky a o posudzovaní zhody a o zmene a doplnení niektorých zákonov,
 - predložiť doklady o splnení požiadaviek bezpečnosti technického zariadenia vydaných Technickou inšpekciou podľa zákona NR SR č. 124/2006 Z. z. na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, bezpečnosti tlakových, zdvíhacích, elektrických a plynových zariadení a o odbornej spôsobilosti, najneskôr pred začatím kolaudačného konania
26. Slovak Telekom, a. s., CSI Juh (č. j.: 2315/2008 zo dňa 23. 07. 2008):
- pred začatím zemných prác vytýčiť a vyznačiť polohy zariadenia priamo na povrchu terénu
 - preukázateľne oboznámiť zamestnancov, ktorí budú vykonávať zemné práce s vytýčenou a vyznačenou polohou tohto zariadenia, a tiež s podmienkami, ktoré boli na jeho ochranu stanovené
 - upozorniť zamestnancov vykonávajúcich zemné práce na možnú polohovú odchýlku ± 30 cm skutočného uloženia zariadenia od vyznačenej polohy na povrchu terénu

- upozorniť zamestnancov, aby pri práci v miestach výskytu vedení a zariadení pracovali s najväčšou opatrnosťou a bezpodmienečne nepoužívali nevhodné náradie (napr. hĺbiace stroje) vo vzdialenosti 1,5 m na každú stranu od vyznačenej polohy zariadenia
- odkryté zariadenia riadne zabezpečiť proti akémukoľvek ohrozeniu a poškodeniu
- zhutniť zeminu pod káblami pred jeho zakrytím
- bezodkladne oznámiť každé poškodenie zariadenia
- overiť výškopisné uloženie zariadenia ručnými sondami

27. Obvodný úrad pre cestnú dopravu a pozemné komunikácie (č. j.: 2008/03738/A BC 10 zo dňa 01. 10. 2008):

- križovanie cesty II/511 žiadame kolmo na os cesty realizovať výlučne pretláčaním pod cestou v chráničke, ktorá svojou dĺžkou musí siahať od hlavného rádu verejnej časti kanalizácie podľa PD v hĺbke min. 1,5 m pod úrovňou nivelety asf. vozovky
- situovaním montážnych jám, ako aj výkopovej ryhy nesmie dôjsť k narušeniu statiky cestného telesa, ani k ohrozeniu bezpečnosti cestnej premávky na ceste II/511
- pri realizácii predložených zámerov treba dodržiavať zákon číslo 138/1961 zb. v znení neskorších predpisov v nadväznosti na vyhlášku číslo 35/1984 Zb., ako aj príslušné STN
- pred realizáciou uvedených prác je potrebné požiadať tunajší úrad v zmysle ustanovenia § 8 zákona č. 135/1961 Zb. o pozemných komunikáciách (cestný zákon) v znení neskorších predpisov o povolenie na zvláštne užívanie ciest a zároveň je potrebné požiadať tunajší úrad v zmysle § 3 ods. 5 písm. f) cestného zákona o určenie dočasného dopravného značenia počas realizácie stavby
- potrebné je doložiť kladné stanovisko Regionálnej správy a údržby ciest v Nitre, a. s. a OR PZ ODI v Nitre

28. Regionálna správa a údržba ciest Nitra a. s. (č. j.: 1746/2008 zo dňa 04. 08. 2008):

- v rámci kanalizačnej prípojky žiadame križovanie cesty II/811 riešiť kolmo na os cesty a výlučne podtláčaním pod cestou v chráničke, ktorá svojou dĺžkou musí siahať od hlavného rádu verejnej časti kanalizácie podľa PD – (podľa PD cca 2,5 m od ľavého okraja asfaltovej vozovky cesty a pod cestným telesom II/511 musí chránička pokračovať až za vonkajší svah pravej strany cestnej priekopy, resp. tam, kde nie je priekopa, tak do vzdialenosti min. 2 m od prvého okraja asfaltovej vozovky cesty)
- pretláčanie pod cestou žiadame zrealizovať v hĺbke min. 1,5 m pod niveletou koruny vozovky cesty. Situovaním montážnych jám, ako aj výkopovej ryhy nesmie dôjsť k narušeniu statiky cestného telesa, ani k ohrozeniu bezpečnosti cestnej premávky na ceste II/511
- montážne jamy žiadame opatriť vhodným pažením. Výkopová zemina, ako aj stavebný materiál nesmú byť uložené vo vozovkovej časti cesty II/511, ani na cestnej priekope
- po zrealizovaní uvedenej prípojky žiadame adekvátnu spätnú úpravu montážnych jám a výkopovej ryhy s ich hutnením po vrstvách 20 až 30 cm. Asfaltová vozovka cesty II/511 nesmie byť poškodená
- akékoľvek riešenie v rámci predmetnej stavby je potrebné bezodkladne a priamo na mieste konzultovať so správcom komunikácie. Začatie aj ukončenie stavebných

- prác v dotyku s cestnou komunikáciou II/511 je stavebník povinný v termíne do 5 dní oznámiť písomne alebo telefonicky správcovi komunikácie (v zast. Ing. Gabaj)
- po ukončení stavebných prác na diele musí stavebník narušenú časť cestného telesa uviesť do pôvodného stavu. Stavebník je zodpovedný za všetky škody vzniknuté na pozemnej komunikácii a jej príslušenstve počas stavby a musí ich odstrániť
 - o povolenie zásahu do pozemnej komunikácie v rámci uvedenej prípojky je potrebné požiadať aj Obv. úrad pre cestnú dopravu a pozemné komunikácie Nitra
29. Obvodný pozemkový úrad v Nitre (č. j.: 2008/01776 zo dňa 11. 08. 2008):
- realizácia pokládky inžinierskych sietí sa bude konať v termíne 09/2008 – 04/2009
 - pri realizácii výkopových prác dbať o to, aby nedošlo k zmiešavaniu ornice a výkopových zemín
 - vstup na pozemok, je potrebné dohodnúť s majiteľom (užívateľom) dotknutých parciel
30. Regionálny úrad verejného zdravotníctva Nitra (požiadavka uplatnená na ústnom pojednávaní):
- v realizačnom projekte dopracovať miestnosť prvej pomoci s oknom

III. ďalšie podmienky:

31. Kolaudácia je možná až po vydaní právoplatného kolaudačného rozhodnutia na podmieňujúce stavebné objekty stavby z hľadiska užívateľnosti stavby ako celku, ktoré povoľoval iný stavebný úrad.
32. Dokončenú stavbu možno užívať len na základe kolaudačného rozhodnutia. Ak na posúdenie spôsobilosti stavby na užívanie je potrebná skúšobná prevádzka, možno stavbu užívať len na základe rozhodnutia o dočasnom užívaní stavby na skúšobnú prevádzku.

Rozhodnutie o námietkach účastníkov konania:

V uskutočnenom konaní účastníci konania nevzniesli žiadne námietky ani pripomienky k uskutočneniu stavby.

2. V časti II. Podmienky povolenia, A. Podmienky pre suroviny, médiá, energie, výrobky sa text bodu A. 12:

„Prevádzka neprekročí používanie látok uvedených v nasledovnej tabuľke bez povolenia inšpekcie.

Názov látky	Množstvo (t.rok ⁻¹)
Linky povrchových úprav, NS, Úpravňa úžitkovej vody	
Tenzol Rapid	1,60
Aktigal F+10	2,15
Kyselina chlorovodíková	79,0
Ekasit E 57	3,00
Zinkogal 155	0,375
Zinkogal 156	0,65
Zinkogal 157	5,85
Zinkogal BV-A	1,10
Zinkogal BV-M	5,50
Zinkogal BV-C	0,40

Zinkogal BV - K	0,08
Kyselina dusičná	1,822
Pasigal E	1,40
Pasigal H	4,87
Pasigal OF/S	0,575
Hydroxid draselný	0,35
Peroxid vodíka	0,15
Stabilizátor Enthox 700	0,30
Pragofos 1151	4,06
Anticorit VOK 50	1,00
Glycerín	0,25
Kyselina sírová	22,0
Hydroxid vápenatý	42,0
Disiričitan sodný	0,35
Hydroxid sodný	0,50
Síran železnatý	4,80
Bentonit	5,64
Flokulanty	0,05
Kyselina fosforečná	4,32
Kyselina fluorovodíková	0,12
Pragokor Brunigal N	3,00
Enthox 726,	0,50
Inhibítor KO1	0,20
Hydrouhličitan sodný	0,025
Kyselina citrónová, Anhydrid a monohydrát, R – 36, Xi	0,025
Pasigal AF 31	0,20
Pragofos 1002	0,84
Pragofos 1004	0,025
Pragofos 1007	0,10
Pragolod 59	5,05
Sur Tec 188	0,787
Tensogal P30	0,065
1-oktanol pre syntézu	0,015
Zinkogal BV/B	0,075
Policlean 246 NF	0,750
RKN 900 konzervačný prípravok	0,240
Anticorit DFW	1,00
Solvix plus	0,02
Stroje a zariadenia	
Prevodové, hydraulické oleje a mazivá	0,050

Ďalej sa povoľuje používať v prevádzke úžitkovú a pitnú vodu, zemný plyn naftový a elektrickú energiu, v rozsahu vlastnej spotreby.“

nahrádza textom:

„Prevádzka neprekročí používanie látok uvedených v nasledovnej tabuľke bez povolenia inšpekcie.

Názov látky	Množstvo (t.rok ⁻¹)
Linky povrchových úprav, NS, Úpravňa úžitkovej vody	
Tenzol Rapid	1,60
Aktigal F+10	3,00
Kyselina chlorovodíková	250,00
Ekasit E 57	3,80
Zinkogal 155	0,375
Zinkogal 156	1,30
Zinkogal 157	7,00
Zinkogal BV-A	1,40
Zinkogal BV-M	5,50
Zinkogal BV-C	0,40
Zinkogal BV - K	0,08
Kyselina dusičná	3,00
Pasigal EM	1,40
Pasigal H	4,87
Pasigal OF/S	0,575
Hydroxid draselný	0,36
Peroxid vodíka	0,30
Stabilizátor Enthox 700	0,30
Pragofos 1151	4,76
Anticorit VOK 50	1,00
Glycerín	0,25
Kyselina sírová	60,00
Hydroxid vápenatý	79,20
Disiričitan sodný	0,40
Hydroxid sodný	92,00
Síran železnatý	36,00
Bentonit	5,64
Flokulanty	0,10
Kyselina fosforečná	4,32
Kyselina fluorovodíková	0,12
Pragokor Brunigal N	3,00
Enthox 726	0,50
Inhibítor KO1	0,20
Hydrouhličitan sodný	0,025
Kyselina citrónová, Anhydrid a monohydrát, R – 36, Xi	0,025
Pasigal AF 31	0,25
Pragofos 1002	0,84
Pragofos 1004	0,05
Pragofos 1007	0,10
Pragolod 59	5,05
Sur Tec 188	0,787
Tensogal P30	0,065
1-oktanol pre syntézu	0,015
Zinkogal BV/B	0,075
Policlean 246 NF	0,75
RKN 900 konzervačný prípravok	0,24

Dietanolamín	0,03
Ecocool Alkalizátor	0,02
EkoArWasspecial	0,12
Magno – dol	0,60
Pragokor inhibitor 51	0,24
Sol'né tablety – NaCl	1,80
Slotoclean BEF 30	10,00
Slotoclean AE 311	8,00
Slotoclean RV 111	2,00
Slotoloy Zn 81	3,20
Slotoloy Zn 82	6,10
Slotoloy Zn 85	159,00
Slotoloy Zn 86	17,90
Slotoloy Zn 87	0,20
Slotoloy Zn 88	13,60
Slotopas Zn 301	9,50
Slotopas Zn 302	6,50
Slotopas Zn T71	19,00
Slotofin 11	20,00
AW 10	50,00
BS 61	10,63
Emulgátor AB 47	0,25
Finidip 128,5	5,50
Lanthane 315	6,70
Lanthane TR 175 Part A	3,10
Lanthane TR 175 Part B	4,50
Lanthane TR 175 Part C	2,90
PERFORMA 285 Base	12,50
PERFORMA 285 Base 175	3,50
PERFORMA 285 Bri Universal	3,90
PERFORMA Ni – CPL 175	34,80
PICKLANE 50	0,28
PRIMION 240 BASE	1,63
PRIMION 240 BRI	0,90
PRIMION 240 PURIFIER 1	0,80
PRIMION 240 PURIFIER 2	1,10
PRIMION 240 REPLENISHER	4,10
FINDIP 728,5	4,30
FINIGARD 460	17,10
FINIGARD 111	15,00
COVENPREP 120	6,30
Zincate 75	2,60
Chlorečnan sodný	24,00
Hydrogénsiričitan sodný	24,00
Anticorit DFW	1,00
Solvix plus	0,02
Stroje a zariadenia	
Prevodové, hydraulické oleje a mazivá	0,10

Materiál na pokovovanie	
Zinok (anódy)	190,00
Pomocné látky – údržba	
Acetylén	0,20
Kyslík	0,30
Propán	2,00

Ďalej sa povoľuje používať v prevádzke úžitkovú a pitnú vodu, zemný plyn naftový a elektrickú energiu, v rozsahu vlastnej spotreby.“

3. V časti II. Podmienky povolenia, A. Odber vody sa

text bodu A. 18:

„Prevádzkovateľ je povinný dodržiavať podmienky povolenia orgánu štátnej vodnej správy č. Vod/18-1479/1969-J1-7 zo dňa 23. 12. 1969, č. PLVH/18-1479/69-1148/72-I1-7 zo dňa 17. 02. 1977 v znení zmeny podľa rozhodnutia č. PLVH/18-1208/1980-I1-7 zo dňa 09. 03. 1981 a rozhodnutia A/2000/11461-003-F03, A/2000/11461-003-F03 zo dňa 03. 01. 2001, ktoré určuje povolené množstvo a ďalšie podmienky odberu podzemnej vody“

nahrádza textom:

„Povoľuje sa odber podzemnej vody v množstve $Q_{\max} = 4,5 \text{ l.s}^{-1}$, $Q_{\text{deň}} = 388,80 \text{ m}^3.\text{deň}^{-1}$, $Q_{\text{roč}} = 111\,974 \text{ m}^3.\text{roč}^{-1}$

A. 18.1.:

Prevádzkovateľ je povinný vykonávať pravidelné meranie hladiny podzemnej vody v studni v intervale min. 1 x za mesiac a údaje zaznamenávať v prevádzkových záznamoch vodného zdroja.

A. 18.2.:

Podzemná voda sa môže používať len ako úžitková.

A. 18.3.:

Povolenie na odber podzemných vôd nezaručuje odber v povolenom množstve a kvalite.“

4. Časť II. Podmienky povolenia, za bod A. 30 sa dopĺňa časťou

„Vypúšťanie odpadových vôd a vôd z povrchového odtoku

A. 31 Povolenie na vypúšťanie odpadových vôd a s ním všetky súvisiace podmienky platia štyri roky odo dňa nadobudnutia právoplatnosti povolenia.

A. 32 Miesto a spôsob vypúšťania odpadových vôd:

tok: Žitava; 4 – 21 – 13 – 043
 rkm: 22,212; k. ú. Vráble; pravobrežne
 spôsob: kontinuálne; vypúšťanie odpadových vôd z ČOV do toku (288 dní)

A. 33 Hodnoty povoleného množstva vypúšťaných odpadových vôd (priemyselné odpadové vody)

Max. prietok [l.s ⁻¹]	Priemerný prietok [l.s ⁻¹]	m ³ .deň ⁻¹	m ³ .rok ⁻¹
2,80	2,02	174,53	50 265

5. V časti II. Podmienky povolenia, B. Emisné limity, časť Emisie znečisťujúcich látok do ovzdušia sa tabuľka v bode B.2 Emisné limity pre technologické zdroje emisií do ovzdušia:

Zdroj emisií, miesto ich vzniku	Znečisťujúce látky	Emisné limity (mg.m ⁻³)	Vzťahné podmienky	Miesto vypúšťania Výdych č.:
Nová Zn linka – N - 304	HCl,	30	1)	V 1
	Zn	5	2)	
Stará Zn linka – N - 301	HCl,	30	1)	V 2
Stará Zn linka – N - 301	Zn	5	2)	V 3
Ručná linka – N - 306	HCl,	30	1)	V 4
Ručná linka – N - 306	Zn	5	2)	V 5
Fosfátovacia linka – N - 308	HCl,	30	1)	V 6
Brunírovacia linka – N - 311	HCl,	30	1)	V 7
Leštenie nereze – N - 319	-	-	-	V 8
Morenie nereze – N - 310	HF	5	3)	V 9

Poznámka: HF - fluór a jeho plynné zlúčeniny vyjadrené ako HF, HCl - anorganické plynné zlúčeniny chlóru vyjadrené ako HCl (okrem Cl₂), Zn - zinok a jeho zlúčeniny vyjadrené ako Zn.

Vzťahné podmienky:

- 1) Hmotnostný tok vyšší ako 0,3 kg.h⁻¹.
- 2) Hmotnostný tok vyšší ako 25 g.h⁻¹.
- 3) Hmotnostný tok vyšší ako 50 g.h⁻¹.

Emisné limity platia pre koncentrácie v suchom plyne pri štandardných stavových podmienkach (tlak 101,325 kPa, teplota 0 °C).“

nahrádza tabuľkou:

Zdroj emisií, miesto ich vzniku	Znečisťujúce látky	Emisné limity (mg.m ⁻³)	Vzťahné podmienky	Miesto vypúšťania Výdych č.:
Nová Zn linka – N - 304	HCl	30	1)	V 1
	Zn	5	2)	
Stará Zn linka – N - 301	HCl	30	1)	V 2
Stará Zn linka – N - 301	Zn	5	2)	V 3
Ručná linka – N - 306	HCl	30	1)	V 4
Ručná linka – N - 306	Zn	5	2)	V 5
Fosfátovacia linka – N - 308	HCl	30	1)	V 6
Brunírovacia linka – N - 311	HCl	30	1)	V 7
Leštenie nereze – N - 319	-	-	-	V 8
Morenie nereze – N - 310	HF	5	3)	V 9
Bubnová linka (ventilátor V1)	TZL	30	-	V 24
	HCl	10	-	
	Zn	2,5	-	

Zdroj emisií, miesto ich vzniku	Znečisťujúce látky	Emisné limity (mg.m ⁻³)	Vzťažné podmienky	Miesto vypúšťania Výduch č.:
	Ni	0,5	-	V 25
	Cr	0,5	-	
Závesová linka (ventilátor V2)	TZL	30	-	
	Zn	2,5	-	
	Ni	0,5	-	
	Cr	0,5	-	
Závesová linka (ventilátor V3)	TZL	30	-	V 26
	HCl	10	-	

Poznámka: TZL – tuhé znečisťujúce látky, Ni – nikel a jeho zlúčeniny vyjadrené ako Ni, Cr – chróm a jeho zlúčeniny (okrem Cr^{VI}) vyjadrené ako Cr, Zn – zinok a jeho zlúčeniny vyjadrené ako Zn, HF – fluór a jeho plynné zlúčeniny vyjadrené ako HF, HCl – anorganické plynné zlúčeniny chlóru vyjadrené ako HCl).

Vzťažné podmienky:

- 1) Hmotnostný tok vyšší ako 0,3 kg.h⁻¹.
- 2) Hmotnostný tok vyšší ako 25 g.h⁻¹.
- 3) Hmotnostný tok vyšší ako 50 g.h⁻¹.

Emisné limity platia pre koncentrácie v suchom plyne pri štandardných stavových podmienkach (tlak 101,325 kPa, teplota 0 °C). “

6. V časti II. Podmienky povolenia, B. Emisné limity, časť Emisie znečisťujúcich látok do ovzdušia sa tabuľka v bode B.3 Emisné limity pre zariadenia na spaľovanie palív:

Zdroj emisií, miesto ich vzniku	Znečisťujúce látky	Emisné limity (mg.m ⁻³)	Miesto vypúšťania Výduch č.:
Kotolňa K1, kotle K - 1, K - 2			V 10, V 11
	NO _x	200	
	CO	100	

Poznámka: NO_x – oxidy dusíka vyjadrené ako NO₂, CO – oxid uhoľnatý. “

nahrádza tabuľkou:

Zdroj emisií, miesto ich vzniku	Znečisťujúce látky	Emisné limity (mg.m ⁻³)	Miesto vypúšťania Výduch č.:
Kotolňa K1, kotle K - 1, K - 2			V 10, V 11
	NO _x	200	
	CO	100	
Kotolňa K4	NO _x	200	V27 – V29
	CO	100	

Poznámka: NO_x – oxidy dusíka vyjadrené ako NO₂, CO – oxid uhoľnatý.

Emisné limity platia pre koncentrácie prepočítané na suchý plyn pri štandardných podmienkach 101,325 kPa a 0° C a pre obsah kyslíka v spalínach vo výške 3 % obj.

Pre ostatné zariadenia v prevádzke - Kotolňa K3, kotle K - 3, K - 4 (výduchy V 22), Kotolňa K2, kotol K - 5 (výduchy V 23), Teplovzdušné agregáty (výduchy V 12 – V 21), Infraziariče (V30 – V33) a Klimatizačné jednotky (V34 – V 35) sa emisné limity neurčujú. “

7. V časti II. Podmienky povolenia, B. Emisné limity, časť Limitné hodnoty ukazovateľov znečistenia vo vypúšťaných priemyselných odpadových vodách a osobitných vodách sa dopĺňajú body

„B. 7 Povolené priemerné koncentračné hodnoty (p) a bilančné hodnoty vypúšťaného znečistenia „

Ukazovateľ	Koncentračné hodnoty [mg.l ⁻¹]		Bilančné hodnoty	
	priemerné – p	maximálne – m	[kg.deň ⁻¹]	[t.rok ⁻¹]
CHSK _{Cr}	300	-	52,4	15,1
NL	30	-	5,24	1,51
Ag	0,3	-	0,052	0,015
Al	2,0	-	0,35	0,10
As	0,3	-	0,052	0,015
Ba	2,0	-	0,35	0,10
Cd	0,2	-	0,035	0,010
Co	1,0	-	0,17	0,05
Cr _{celk}	0,5	-	0,087	0,025
Cr ⁶⁺	0,1	-	0,017	0,005
Cu	0,5	-	0,087	0,025
Fe	3,0	-	0,52	0,15
Hg	0,1	-	0,017	0,005
Mo	1,0	-	0,17	0,05
Ni	0,5	-	0,087	0,025
Pb	0,5	-	0,087	0,025
Se	0,1	-	0,017	0,005
Sn	2,0	-	0,35	0,10
Zn	2,0	-	0,35	0,10
CN ⁻ _{tox}	0,1	-	0,017	0,005
CN ⁻ _{celk}	0,5	-	0,087	0,025
F	10	-	1,75	0,50
S ²⁻	1,0	-	0,17	0,05
N – NO ₂	5,0	-	0,87	0,25
N – NH ₄	25	-	4,36	1,26
P _{celk.}	2,5	-	0,44	0,13
Cl ₂	0,5 ¹	-	0,087	0,025

Ukazovateľ	Koncentračné hodnoty [mg.l ⁻¹]		Bilančné hodnoty	
	priemerné – p	maximálne – m	[kg.deň ⁻¹]	[t.rok ⁻¹]
AOX	2,0 ¹	-	0,35	0,10
NEL	3,0 ^{1,2}	-	0,52	0,15
TCE	0,1	-	0,017	0,005
pH	6,0 – 9,0			
TOX _{lim} ^{3,4}	50 ⁵			

Poznámka: pH – reakcia vody, CHSK_{Cr} – chemická spotreba kyslíka, NL – nerozpustné látky, Ag – striebro, Al – hliník, As – arzén, Ba – bariem, Cd – kadmium, Co – kobalt, Cr_{celk} – chróm celkový, Cr⁶⁺ – chróm šesťmocný, Cu – meď, Fe – železo, Hg – ortuť, Mo – molybdén, Ni – nikel, Pb – olovo, Se – selén, Sn – cín, Zn – zinok, CN⁻_{tox} – toxické kyanidy (ľahko uvoľniteľné kyanidy), CN⁻_{celk} – kyanidy celkové, F – fluoridy, S²⁻ – sulfidy, N-NO₂ – dusitanový dusík, N-NH₄ – amoniakálny dusík, P_{celk} – celkový fosfor, Cl₂ – aktívny chlór, AOX – adsorbovateľné organicky viazané halogény, NEL – nepochybne extrahovateľné látky (UV, IČ), TOX_{lim} – ekotoxická na vodných organizmoch, TCE – trichlóretén

¹ v bodovej vzorke

² výsledky oboch metód stanovenia NEL (UV a IČ) nesmú prekročiť uvedenú limitnú hodnotu

³ limitná skúška toxicity

⁴ na skúšanie sa použijú minimálne organizmy troch trofických úrovní podľa druhu znečistenia. Skúšky majú indikatívny význam. Ak sa preukáže, že voda je toxická, je potrebné vykonať ďalšie

podrobné analýzy na zistenie toxických látok a zároveň uskutočniť potrebné opatrenia.

⁵ jednotka [% účinku]

B. 8 Body B. 4 a B. 5 strácajú platnosť dňom nadobudnutia právoplatnosti povolenia na dočasné užívanie stavby „Rozšírenie výrobných kapacít povrchovej úpravy kovov“ na skúšobnú prevádzku.

bod B. 7 pôvodne označený sa označuje ako bod B. 9“

8. V časti II. Podmienky povolenia, D. Opatrenia pre nakladanie, zhodnotenie, zneškodnenie odpadov sa tabuľka v bode

„D. 1

Číslo druhu odpadu	Názov druhu odpadu	Kategória odpadu
11 01 09	Kaly a filtračné koláče obsahujúce nebezpečné látky	N
11 01 13	Odpady z odmasťovania obsahujúce nebezpečné látky	N
11 01 98	Iné odpady obsahujúce nebezpečné látky	N
13 02 06	Syntetické prevodové a mazacie oleje	N
15 01 10	Obaly obsahujúce zvyšky nebezpečných látok alebo kontaminované s nebezpečnými látkami	N
15 02 02	Absorbenty, filtračné materiály vrátane olejových filtrov inak nešpecifikovaných, handry na čistenie, ochranné odevy kontaminované nebezpečnými látkami	N
16 06 01	Olovené batérie	N
16 01 07	Olejové filtre	N
16 02 13	Vyradené zariadenia obsahujúce časti iné ako uvedené v 16 02	N

	09 a 16 02 12	
17 01 06	Zmesi alebo oddelené zložky betónu, tehál, obkladačiek, dlaždíc a keramiky obsahujúce nebezpečné látky	N
17 04 09	Kovový odpad kontaminovaný nebezpečnými látkami	N
17 05 05	Výkopová zemina obsahujúca nebezpečné látky	N
<i>Spolu nebezpečné odpady t.rok⁻¹</i>		335,15
20 01 01	Papier a lepenka	O
20 01 02	Sklo	O
20 01 39	Plasty	O
20 03 01	Zmesový komunálny odpad	O

“

nahrádza novou tabuľkou:

Číslo druhu odpadu	Názov druhu odpadu	Kategória odpadu
11 01 09	Kaly a filtračné koláče obsahujúce nebezpečné látky	N
11 01 13	Odpady z odmasťovania obsahujúce nebezpečné látky	N
11 01 98	Iné odpady obsahujúce nebezpečné látky	N
13 02 06	Syntetické prevodové a mazacie oleje	N
15 01 10	Obaly obsahujúce zvyšky nebezpečných látok alebo kontaminované s nebezpečnými látkami	N
15 02 02	Absorbenty, filtračné materiály vrátane olejových filtrov inak nešpecifikovaných, handry na čistenie, ochranné odevy kontaminované nebezpečnými látkami	N
16 06 01	Olovené batérie	N
16 01 07	Olejové filtre	N
16 02 13	Vyradené zariadenia obsahujúce časti iné ako uvedené v 16 02 09 a 16 02 12	N
17 01 06	Zmesi alebo oddelené zložky betónu, tehál, obkladačiek, dlaždíc a keramiky obsahujúce nebezpečné látky	N
17 04 09	Kovový odpad kontaminovaný nebezpečnými látkami	N
17 05 05	Výkopová zemina obsahujúca nebezpečné látky	N
19 02 11	Iné odpady obsahujúce nebezpečné látky	N
<i>Spolu nebezpečné odpady t.rok⁻¹</i>		842,35
11 01 10	Kaly a filtračné koláče iné ako uvedené v 11 01 09	O
15 01 01	Obaly z papiera a lepenky	O
15 01 02	Obaly z plastov	O
16 05 09	Vyradené chemikálie iné ako uvedené v 16 05 06, 16 05 07 alebo 16 05 08	O
19 09 04	Použité aktívne uhlie	O
20 01 01	Papier a lepenka	O
20 01 02	Sklo	O
20 01 39	Plasty	O
20 03 01	Zmesový komunálny odpad	O
Odpady vznikajúce počas uskutočňovania stavby*		
15 01 01	Obaly z papiera a lepenky	O
15 01 02	Obaly z plastov	O
15 01 03	Obaly z dreva	O

17 01 01	Betón	O
17 01 02	Tehly	O
17 01 03	Obkladačky, dlaždice a keramika	O
17 02 01	Drevo	O
17 02 02	Sklo	O
17 02 03	Plasty	O
17 02 04	Sklo, plasty a drevo obsahujúce nebezpečné látky alebo kontaminované nebezpečnými látkami	N ¹⁾
17 04 02	Hliník	O
17 04 05	Železo a oceľ	O
17 04 09	Kovový odpad kontaminovaný nebezpečnými látkami	N ¹⁾
17 05 06	Výkopová zemina iná ako uvedená v 17 05 05	O
17 06 04	Izolačné materiály iné ako uvedené v 17 06 01 a 17 06 03	O
17 09 04	Zmiešané odpady zo stavieb a demolácií iné ako uvedené v 17 09 01, 17 09 02 a 17 09 03	O
20 03 01	Zmesový komunálny odpad	O

* odpady budú vznikať len počas uskutočňovania stavby „Rozšírenie výrobných kapacít povrchovej úpravy kovov“

¹⁾súhrnné množstvo odpadov kategórie „N“ je 10 t

množstvo uvedené v bode D. 7 – 335,15 t.rok⁻¹ sa mení na množstvo – 842,35 t.rok⁻¹“

9. V časti II. Podmienky povolenia, I. Požiadavky na spôsob a metódy monitorovania prevádzky a údaje, ktoré treba evidovať a poskytovať do informačného systému, časť Kontrola emisií do ovzdušia sa tabuľka v bode I.3:

”

Miesto vypúšťania - výdych č.	Emitovaná znečisťujúca látka	Frekvencia merania	Metódy merania
V 1	HCl,	podľa bodu I.1.4	2)
	Zn		1)
V 2	HCl,		2)
V 3	Zn		1)
V 4	HCl,		2)
V 5	Zn		1)
V 6	HCl,		2)
V 7	HCl,		2)
V 9	HF		3)
V 10, V 11	NO _x		4)
	CO		5)

Poznámka: HF - fluór a jeho plynné zlúčeniny vyjadrené ako HF, HCl - anorganické plynné zlúčeniny chlóru vyjadrené ako HCl (okrem Cl₂), Zn - zinok a jeho zlúčeniny vyjadrené ako Zn, NO_x – oxidy dusíka vyjadrené ako NO₂, CO – oxid uhoľnatý.

Metódy merania

- 1) Zn - Metóda - AAS, AAS-ETA, ICP-AES, metodika OTN ŽP 2 028.
- 2) HCl - Metóda - Spektrofotometria, potenciometrická titrácia, iónová chromatografia - IC, odmerne (absorb. NaOH), (absorb. arzenitan sodný), metodika - STN EN 1911 (83 4753), STN 83 4751 č. 5, STN 83 4751 č. 6.

- 3) HF - Metóda - Fotometria, odmerné metódy, spektrofotometria SPANDS Zr činidlo ionoselektívna elektróda, metodika - ISO 15713, STN 83 4752 č. 3 až 5, EPA met. 13 A, EPA met. 13 B.
- 4) NO_x-Metóda - Fotometria s naftyletyléndiamínom, Na-salicilátom, dometylphenolom, kys. fenoldisulfonovou, alkalimetrická titrácia, metodika – STN ISO 11564 (83 4722), OTN ŽP 2 026, OTN ŽP 2 027, STN 83 4721 č. 4, STN 83 4721 č. 3.
- 5) CO - Metóda – GC separácia, redukcia na CH₄, FID analyzátor, J₂O₅ – jódpentooxidová manuálna metóda, spektrofotometria s p-sulfamino benzoovou kys., metodika – STN ISO 8186 (83 5713), VDI 2459Bl. 7, EPA Met. 10A. “

nahrádza tabuľkou:

”

Miesto vypúšťania - výdych č.	Emitovaná znečisťujúca látka	Frekvencia merania
V 1	HCl	podľa bodu I.1.4
	Zn	
V 2	HCl	
V 3	Zn	
V 4	HCl	
V 5	Zn	
V 6	HCl	
V 7	HCl	
V 9	HF	
V 10, V 11	NO _x	
	CO	
V 24	TZL	počas skúšobnej prevádzky
	HCl	
	Zn	
	Ni	
	Cr	
V 25	TZL	
	Zn	
	Ni	
	Cr	
V 26	TZL	
	HCl	
V 27 – V 29	NO _x	
	CO	

Poznámka: TZL – tuhé znečisťujúce látky, Ni – nikel a jeho zlúčeniny vyjadrené ako Ni, Cr - chróm a jeho zlúčeniny (okrem Cr^{VI}) vyjadrené ako Cr, Zn – zinok a jeho zlúčeniny vyjadrené ako Zn, HF – fluór a jeho plynné zlúčeniny vyjadrené ako HF, HCl – anorganické plynné zlúčeniny chlóru vyjadrené ako HCl), NO_x – oxidy dusíka vyjadrené ako NO₂, CO – oxid uhoľnatý.

Doporučené metódy merania:

Znečisťujúca látka	Metóda merania
tuhé znečisťujúce látky	manuálna gravimetrická metóda – izokinetický odber

Znečisťujúca látka	Metóda merania
nikel a jeho zlúčeniny vyjadrené ako Ni	AAS AAS-ETA ICP-AES
chróm a jeho zlúčeniny (okrem Cr ^{VI}) vyjadrené ako Cr	AAS AAS-ETA ICP-AES
zinok a jeho zlúčeniny vyjadrené ako Zn	AAS AAS-ETA ICP-AES
fluór a jeho plynné zlúčeniny vyjadrené ako HF	fotometria, odmerné metódy spaktofotometria s SPANDS Zr činidlo iónovoselektívna elektróda
anorganické plynné zlúčeniny chlóru vyjadrené ako HCl	spektrofotometria, potenciometria, IC odmerne (absorb. NaOH) odmerne (absorb. arzenitan sodný)
oxidy dusíka vyjadrené ako oxid dusičitý	fotometria s naftyletyléndiamínom Na-salicylátom dimetylfenolom kyselinou fenoldisulfónovou alkalimetrická titrácia
oxid uhoľnatý	NDIR, NDUV iný fyzikálny elektrochemicky

10. V časti II. Podmienky povolenia, I. Požiadavky na spôsob a metódy monitorovania prevádzky a údaje, ktoré treba evidovať a poskytovať do informačného systému, časť Kontrola priemyselných odpadových vôd, splaškových odpadových vôd a vôd z povrchového odtoku sa

dopĺňajú body:

„I. 20 Miesto odberu, doba odberu vzoriek, početnosť odberu vzoriek, spôsob odberu vzoriek a spôsob kontroly jednotlivých ukazovateľov:

- Miesto odberu: odtok z čistiarne odpadových vôd – kontrolná nádrž vyčistených vôd o objeme 0,5 m³.
- Doba odberu vzoriek: má čo najlepšie charakterizovať produkciu odpadových vôd; vzorky neodoberať v mimoriadnych situáciách.
- Početnosť odberov:
 - vzorky odoberať 12 x ročne (v intervale jeden mesiac) pre ukazovatele CHSK_{Cr},

- NL, Ba, Co, Cr_{celk}, Cr⁶⁺, Cu, Fe, Ni, Zn, CN⁻_{tox}, CN⁻_{celk}, F, S²⁻, N – NO₂, N – NH₄, P_{celk}, CL₂, AOX, NEL
- c.2) vzorky odoberať 2 x ročne (v intervale šesť mesiacov) pre ukazovatele Ag, Al, As, Cd, Hg, Mo, Pb, Se, Sn, počas dočasného užívania stavby na skúšobnú prevádzku,
 - c.3) vzorky odoberať 1 x ročne pre ukazovatele Ag, Al, As, Cd, Hg, Mo, Pb, Se, Sn, od ukončenia dočasného užívania stavby na skúšobnú prevádzku (počas trvalého užívania stavby),
 - c.4) vzorky odoberať 6 x ročne (v intervale dva mesiace) pre ukazovateľ TCE,
 - c.5) vzorku odobrať 1 x počas trvania dočasného užívania stavby na skúšobnú prevádzku pre ukazovateľ TOX_{lim} (ak sa preukáže, že voda je toxická, je potrebné vykonať ďalšie podrobné analýzy na zistenie toxických látok a zároveň uskutočniť potrebné opatrenia).
- d) Spôsob odberu:
- d.1) hodnotu „p“ pre ukazovatele CHSK_{Cr}, NL, Ag, AL, As, Ba, Cd, Co, Cr_{celk}, Cr⁶⁺, Cu, Fe, Hg, Mo, Ni, Pb, Se, Sn, Zn, CN⁻_{tox}, CN⁻_{celk}, F, S²⁻, N – NO₂, N – NH₄, P_{celk}, CL₂, AOX, NEL zisťovať v 8-hodinovej zlievanej vzorke, ktorá sa získa zlievaním min. 16 objemovo rovnakých dielčích vzoriek odoberaných v intervale 30 minút (v prípade vyššieho počtu vzoriek sa primerane upraví interval odberu),
 - d.2) hodnotu „p“ pre ukazovateľ TCE zisťovať v 24 – hodinovej reprezentatívnej vzorke, ktorá sa získa zlievaním min. 12 objemovo rovnakých dielčích vzoriek odoberaných v intervale 2 hodiny (v prípade vyššieho počtu vzoriek sa primerane upraví interval odberu)
 - d.3) hodnotu „p“ pre ukazovatele CL₂, AOX, NEL zisťovať v bodovej vzorke,
 - d.4) ukazovateľ TOX_{lim} zisťovať v 8-hodinovej zlievanej vzorke, ktorá sa získa zlievaním min. 16 objemovo rovnakých dielčích vzoriek odoberaných v intervale 30 minút (v prípade vyššieho počtu vzoriek sa primerane upraví interval odberu),
- e) Spôsob kontroly: odber a rozborov vykonávať len akreditovanými laboratóriami určenými Ministerstvom životného prostredia Slovenskej republiky.
- I. 21 Spôsob vyhodnotenia rozborov vzoriek vypúšťaných vôd pre účely evidencie a kontroly:
- a) priemerný prietok (l.s⁻¹) a množstvo vypúšťaných odpadových vôd (m³.deň⁻¹, m³.rok⁻¹) vyhodnocovať podľa údajov získaných automatickým meracím zariadením (indukčný prietokomer),
 - b) vypúšťanie priemyselných odpadových vôd je v súlade s určenými limitnými hodnotami ukazovateľov znečistenia, ak hodnota „p“ a ukazovateľ pH nie sú prekročené v žiadnej z odobratých vzoriek. V prípade ukazovateľa NEL výsledok oboch metód stanovení (UV a IČ) nesmie prekročiť limitnú hodnotu.
 - c) na posúdenie dodržiavania určených hodnôt ročného bilančného množstva vypúšťaného znečistenia v odpadových vodách je rozhodujúci súčin úhrnného množstva vypúšťaných vôd v príslušnom kalendárnom roku a aritmetického priemeru výsledkov rozborov vzoriek vypúšťaných vôd v tom istom roku,
 - d) vyhodnotenie meraní prietokov a rozborov vzoriek vypúšťaných odpadových vôd uvádzať v prevádzkovom denníku.

I. 22 Metódy stanovenia jednotlivých ukazovateľov vypúšťaného znečistenia:

Ukazovateľ	Symbol	Princíp a odkaz na metódu
Reakcia vody	pH	Potenciometrické stanovenie – podľa technickej normy
Chemická spotreba kyslíka	CHSK _{Cr}	Odmerné stanovenie CHSK dichrómanom draselným – podľa technickej normy (Poznámka: stanovuje sa v homogenizovanej nefiltrovannej vzorke.)
		Spektrofotometrické stanovenie CHSK dichrómanom draselným – podľa technickej normy (Poznámka: stanovuje sa v homogenizovanej nefiltrovannej vzorke.)
Nerozpustné látky	NL	Gravimetrické stanovenie po filtrácii cez filtre zo sklenených vlákien s veľkosťou pórov 1,0 µm, sušenie pri 105 °C – podľa technickej normy
		Gravimetrické stanovenie po filtrácii cez filtračnú membránu s veľkosťou pórov 0,85 – 1,0 µm, sušenie pri 105 °C – podľa technickej normy
Striebro	Ag	Atómová absorpčná spektrometria – s grafitovou pieckou – podľa technickej normy a plameňová technika (metóda podľa manuálu výrobcu analyzátora)
		Atómová emisná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
		Hmotnostná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
Hliník	Al	Atómová absorpčná spektrometria – s grafitovou pieckou – podľa technickej normy
		Atómová emisná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
		Hmotnostná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
		Atómová absorpčná spektrometria – s grafitovou pieckou – podľa technickej normy
Arzén	As	Atómová absorpčná spektrometria – technika generovania hydridov – podľa technickej normy
		Atómová absorpčná spektrometria – s grafitovou pieckou – podľa technickej normy
		Hmotnostná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
Bárium	Ba	Atómová emisná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
		Hmotnostná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
Kadmium	Cd	Atómová absorpčná spektrometria – plameňová technika – podľa technickej normy
		Atómová absorpčná spektrometria – s grafitovou pieckou – podľa technickej normy

		Atómová emisná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
		Hmotnostná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
Kobalt	Co	Atómová absorpčná spektrometria – plameňová technika – podľa technickej normy
		Atómová absorpčná spektrometria – s grafitovou pieckou – podľa technickej normy
		Atómová emisná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
		Hmotnostná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
Chróm celkový	Cr _{celk}	Atómová absorpčná spektrometria – plameňová technika – podľa technickej normy
		Atómová absorpčná spektrometria – s grafitovou pieckou – podľa technickej normy
		Atómová emisná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
		Hmotnostná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
Chróm šesťmocný	Cr ⁶⁺	Spektrofotometrické stanovenie s 1,5-difenyلكarbazidom – podľa technickej normy
Meď	Cu	Atómová absorpčná spektrometria – plameňová technika – podľa technickej normy
		Atómová absorpčná spektrometria – s grafitovou pieckou – podľa technickej normy
		Atómová emisná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
		Hmotnostná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
Železo	Fe	Spektrofotometrické stanovenie s 1,10-fenantrolinom – podľa technickej normy
		Atómová absorpčná spektrometria – s grafitovou pieckou – podľa technickej normy a plameňová technika (metóda podľa manuálu výrobcu analyzátoru)
		Atómová emisná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
Ortúť	Hg	Atómová absorpčná spektrometria – technika studených pár – podľa technickej normy
		Atómová fluorescenčná spektrometria – technika studených pár – podľa technickej normy
Molybdén	Mo	Atómová absorpčná spektrometria – s grafitovou pieckou – podľa technickej normy
		Atómová emisná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
		Hmotnostná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
Nikel	Ni	Atómová absorpčná spektrometria – plameňová technika – podľa technickej normy

		Atómová absorpčná spektrometria – s grafitovou pieckou – podľa technickej normy
		Atómová emisná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
		Hmotnostná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
Olovo	Pb	Atómová absorpčná spektrometria – plameňová technika – podľa technickej normy
		Atómová absorpčná spektrometria – s grafitovou pieckou – podľa technickej normy
		Atómová emisná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
		Hmotnostná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
Selén	Se	Atómová absorpčná spektrometria – s grafitovou pieckou – podľa technickej normy
		Atómová absorpčná spektrometria – technika generovania hydridov – podľa technickej normy
Cín	Sn	Atómová emisná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
		Hmotnostná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
Zinok	Zn	Atómová absorpčná spektrometria – grafitovou pieckou – podľa technickej normy
		Atómová absorpčná spektrometria – plameňová technika – podľa technickej normy
		Atómová emisná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
		Hmotnostná spektrometria s indukčne viazanou plazmou – podľa technickej normy
Toxické kyanidy (ľahko uvoľniteľné kyanidy)	CN ^{-tox}	Spektrofotometrické stanovenie ľahko uvoľniteľných kyanidov s pyridínom a kyselinou barbiturovou po destilácii – podľa technickej normy
Kyanidy celkové	CN ^{-celk}	Spektrofotometrické stanovenie celkových kyanidov s pyridínom a kyselinou barbiturovou po destilácii – podľa technickej normy
Fluoridy	F ⁻	Spektrofotometrické stanovenie so zirkonalizarínom – podľa technickej normy
		Stanovenie iónovou kvapalinovou chromatografiou – podľa technickej normy
		Elektrochemická metóda s fluoridovou iónovou selektívnou elektródou – podľa technickej normy
		Elektrochemická metóda s fluoridovou iónovou selektívnou elektródou po rozklade a destilácii – podľa technickej normy
Sulfidy	S ²⁻	Spektrofotometrické stanovenie po vytesnení do absorpčného roztoku – podľa technickej normy
		Odmerné jodometrické stanovenie po vytesnení do absorpčného roztoku – podľa technickej normy

Dusitanový dusík	N-NO ₂	Spektrofotometrické stanovenie s amidom kyseliny sulfanilovej a NED-dihydrochloridom – podľa technickej normy
Amoniakálny dusík	N-NH ₄	Spektrofotometrické stanovenie – indofenolová metóda – podľa technickej normy
		Odmerná metóda po destilácii – podľa technickej normy
Celkový fosfor	P _{celk}	Spektrofotometrické stanovenie s molybdénanom aménnym po kyslej mineralizácii – podľa technickej normy (Poznámka: stanovuje sa v homogenizovanej nefiltrovanvej vzorke.)
Aktívny chlór	Cl ₂	Odmerná metóda s N,N-dietyl-1,4-fenyléndiamínom – podľa technickej normy
		Spektrofotometrická metóda s N,N-dietyl-1,4-fenyléndiamínom – podľa technickej normy
Absorbovateľné organicky viazané halogény	AOX	Stanovenie organických halogénových zlúčenín ako chloridy mikrocoulometricky po absorpcii na aktívnom uhlí a spálení v prúde kyslíka – podľa technickej normy
Nepolárne extrahovateľné látky (UV, IČ)	NEL	Spektrofotometrická metóda v UV a IČ oblasti spektra – podľa technickej normy Poznámka: Nahradiť 1, 1, 2-trichlórt trifluóretán (C ₂ Cl ₃ F ₃) s polychlorotrifluoroetylénom (-CF ₂ -CFCL-) _n , komerčný názov S-316
Ekotoxická na vodných organizmoch	TOX _{lim}	Stanovenie účinku – podľa technickej normy
Trichlóretén	TCE	Plynová chromatografia s detektorom elektrónového záchytu po extrakcii zodpovedajúcim rozpúšťadlom. Limit detekcie je 10 µg.l ⁻¹ .
		Správnosť a presnosť metódy musí byť ± 50 % pri koncentrácii, ktorá predstavuje dvojnásobok hodnoty detekčného limitu.
		Koncentráciu TCE možno určiť s odkazom na množstvo AOX, EOX, alebo VOX za predpokladu, že tieto metódy dávajú pri použití zodpovedajúceho rozpúšťadla rovnaké výsledky. Na to je potrebné získať koeficient na prepočítanie medzi koncentráciou TCE a koncentráciou parametra, ktorý bol stanovený.

Poznámka: možno použiť aj inú metódu, ak jej detekčný limit, presnosť a správnosť zodpovedajú odporúčanej metóde

I. 24 Body I. 9 až I. 15, I. 17 až I. 19 strácajú platnosť dňom nadobudnutia právoplatnosti povolenia na dočasné užívanie stavby „**Rozšírenie výrobných kapacít povrchovej úpravy kovov**“ na skúšobnú prevádzku.

Pôvodne označené body I. 20 až I. 33 sa označujú ako body I. 25 až I. 38.“

11. Bod J znejúci:

„J. Požiadavky na skúšobnú prevádzku pri novej prevádzke alebo pri zmene technológie a opatrenia pre prípad zlyhania činnosti v prevádzke

- J.1 Požiadavky na skúšobnú prevádzku sa neurčujú.
J.2 V prípade zlyhania činnosti v prevádzke je prevádzkovateľ povinný postupovať podľa opatrení uvedených v bode F tohto rozhodnutia. “

sa nahrádza nasledovne:

„J. Požiadavky na skúšobnú prevádzku pri zmene technológie a opatrenia pre prípad zlyhania činnosti v prevádzke

J.1 Požiadavky na skúšobnú prevádzku pre zmenu v činnosti povolenú týmto rozhodnutím

- J.1.1 Skúšobná prevádzka pre zmenu v činnosti povolenú týmto rozhodnutím sa povoľuje na dobu 12 mesiacov odo dňa nadobudnutia právoplatnosti povolenia na dočasné užívanie stavby na skúšobnú prevádzku.
J.1.2 Počas skúšobnej prevádzky vykonať prvé jednorazové oprávnené meranie emisií z výduchov V 24 až V 29.
J.1.3 Pre potreby merania emisií znečisťujúcich látok pripraviť meracie miesto a prírubu v zmysle platných predpisov.
J.1.4 K žiadosti o uvedenie zdroja znečisťovania ovzdušia do trvalej prevádzky po jeho zmene predložiť:
– schválený výpočet množstva emisií znečisťujúcich látok
– návrh prevádzkovej evidencie zdroja znečisťovania
– prevádzkové predpisy pre obsluhu nových výrobných zariadení (Miestny prevádzkový poriadok), súčasťou ktorých bude postup riešenia mimoriadnych prevádzkových stavov a havárií
– súbor technicko – prevádzkových parametrov a technicko – organizačných opatrení na zabezpečenie ochrany ovzdušia a žiadosť o jeho schválenie.

J.2 Opatrenia pre prípad zlyhania činnosti v prevádzke

- J.2.1 V prípade zlyhania činnosti v prevádzke je prevádzkovateľ povinný postupovať podľa opatrení uvedených v bode F tohto rozhodnutia. “

Ostatné podmienky integrovaného povolenia č. 3489-32264/2007/Tur/370970106 zo dňa 04. 10. 2007, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 26. 10. 2007, zmenené a doplnené rozhodnutím č.: 4328 - 23016/2008/Šim/370970106/Z1 zo dňa 07. 07. 2008, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 10. 07. 2008 vydaného pre prevádzku „Povrchové úpravy kovov - Vráble“, o s t á v a j ú n e z m e n e n é.

Toto rozhodnutie tvorí neoddeliteľnú súčasť integrovaného povolenia č. 3489-32264/2007/Tur/370970106 zo dňa 04. 10. 2007.

O d ô v o d n e n i e

Inšpekcia ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z.

o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“) a špeciálny stavebný úrad podľa § 120 ods. 1 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“), na základe žiadosti prevádzkovateľa TEGAL - Holzapfel, s.r.o., Staničná 502, 952 01 Vráble, IČO: 34 137 025 zo dňa 20. 06. 2008 doručenej inšpekcii dňa 24. 06. 2008, predložených dokladov a na základe konania vykonaného podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 1., bod 7.; písm. f) bod 1., bod 2., bod 3., bod 4., bod 5.; písm. c) bod 8.; písm. f) bod 4; § 8 ods. 3 zákona o IPKZ, podľa § 62 stavebného zákona a zákona o správnom konaní vydáva zmenu integrovaného povolenia pre prevádzku „Povrchové úpravy kovov - Vráble“. Prevádzkovateľ požiadal o zmenu a doplnenie vydaného povolenia z dôvodu realizácia stavby.

Prevádzkovateľ v zmysle položky 171a písm. c) časť X. zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov zaplatil správny poplatok 10 000, - Sk prevodom na účet. Inšpekcia znížila na základe žiadosti prevádzkovateľa správny poplatok zo sumy 20 000 Sk na sumu 10 000 Sk.

Prevádzkovateľ svoju žiadosť dopĺňal v dňoch 16. 07. 2008, 23. 07. 2008, 01. 08. 2008, 14. 08. 2008, 19. 08. 2008, 16. 09. 2008, 18. 09. 2008.

Po doplnení žiadosti prevádzkovateľom, inšpekcia v súlade s § 12 ods. 2 zákona o IPKZ listami zo dňa 16. 09. 2008, 18. 09. 2008 a 19. 09. 2008 upovedomila prevádzkovateľa, účastníkov konania, dotknuté orgány, organizácie a správcov inžinierskych sietí, o začatí správneho konania vo veci vydania zmeny integrovaného povolenia vydaného pre prevádzku „Povrchové úpravy kovov – Vráble“, ktorého súčasťou je vydanie povolenia na uskutočnenie stavby „Rozšírenie výrobných kapacít povrchovej úpravy kovov“.

Inšpekcia zároveň v súlade s § 12 zákona o IPKZ doručila obci a dotknutým orgánom žiadosť prevádzkovateľa s prílohami, ostatným účastníkom konania doručila stručné zhrnutie údajov a informácií o obsahu žiadosti, určila lehotu 30 dní na vyjadrenie a zverejnila podstatné údaje o podanej žiadosti na internetovej stránke a na svojej úradnej tabuli spolu s výzvou osobám, ktoré majú právo byť zúčastnenou osobou a zainteresovanej verejnosti, dokiaľ môžu podať prihlášky a s výzvou verejnosti, dokiaľ sa môže vyjadriť. Tieto údaje boli zverejnené na úradnej tabuli Mesta Vráble a na úradnej tabuli inšpekcie a súčasne aj na internetovej stránke inšpekcie. Zúčastnené osoby a zainteresovaná verejnosť po zverejnení žiadosti nepodali v lehote 30 dní určenej správnym orgánom písomnú prihlášku. V určenej lehote 30 dní sa verejnosť k žiadosti stanoveným spôsobom nevyjadrila, preto inšpekcia nezabezpečila zvolanie verejného zhromaždenia občanov.

Prevádzka technologickým vybavením a geografickou pozíciou nemá významný negatívny vplyv na životné prostredie cudzieho štátu, preto cudzí dotknutý orgán nebol požiadaný o vyjadrenie, ani sa nezúčastnil povoľovacieho procesu a inšpekcia neuložila opatrenia na minimalizáciu diaľkového znečisťovania a cezhraničného vplyvu znečisťovania.

V určenej lehote sa k žiadosti o vydanie zmeny integrovaného povolenia pre uvedenú prevádzku vyjadrili: Obvodný úrad životného prostredia Nitra, odbor štátnej vodnej správy a ochrany prírody a krajiny – ochrana prírody a krajiny, Obvodný úrad životného prostredia Nitra, odbor kvality životného prostredia – odpadové hospodárstvo, Obvodný úrad životného prostredia Nitra, odbor štátnej vodnej správy a ochrany prírody a krajiny – štátna vodná správa,

Regionálny úrad verejného zdravotníctva, Mesto Vráble, Obvodný úrad životného prostredia Nitra, odbor kvality životného prostredia – ochrana ovzdušia a Slovenský vodohospodársky podnik š. p., OZ Piešťany. Ostatné dotknuté orgány a účastníci konania sa v stanovenej lehote nevyjadrili a nevzniesli žiadne námietky ani pripomienky k vydaniu zmeny integrovaného povolenia.

V súlade s § 13 zákona o IPKZ inšpekcia nariadila ústne pojednávanie pre účastníkov konania a dotknuté orgány listom zo dňa 28. 10. 2008. Na ústnom pojednávaní, ktoré sa konalo dňa 12. 11. 2008 v zasadacej miestnosti SIŽP sa zúčastnil prevádzkovateľ, účastníci konania a dotknuté orgány štátnej správy (podľa prezenčnej listiny).

Na ústnom pojednávaní bola v súlade s ustanoveniami § 13 ods. 3 zákona o IPKZ a § 33 ods. 2 zákona o správnom konaní daná prizvaným osobám posledná možnosť uplatniť svoje pripomienky, námety a doplnenia, vyjadriť sa k podkladom rozhodnutia a k spôsobu ich zistenia pred vydaním rozhodnutia. Osoby zúčastnené ústneho pojednávania boli oboznámené s podkladmi žiadosti a počas pojednávania im bolo umožnené do týchto podkladov nahliadnuť a vyjadriť sa k nim. Na ústnom pojednávaní bola prerokovaná žiadosť, pripomienky a námety účastníkov konania a dotknutých orgánov uplatňované k žiadosti písomne. Z ústneho pojednávania bola spísaná zápisnica.

Na ústnom pojednávaní uplatnil námietky a pripomienky prevádzkovateľ a zástupca Regionálneho úradu verejného zdravotníctva Nitra.

Vysporiadanie sa s pripomienkami k žiadosti obsiahnutých vo vyjadreniach účastníkov konania a dotknutých orgánov podaných podľa § 12 a 13 zákona o IPKZ :

Prevádzkovateľ TESSAL-HOLZAPFEL, s. r. o. na ústnom pojednávaní:

– predložil žiadosť o navýšenie množstiev používaných látok.

Stanovisko inšpekcie: inšpekcia nemala námietky k navýšeniu množstva používaných látok a ich množstvo navýšila v integrovanom povolení v súlade so žiadosťou prevádzkovateľa

– požiadal o vylúčenie sledovania ukazovateľov uvedených v prílohe č. 3 tabuľka 5.2: Ag, Al, As, Cd, Hg, Mo, Pb, Se, Sn.

Stanovisko inšpekcie: inšpekcia predmetnú námietku neakceptovala vzhľadom k tomu, že v Nariadení vlády SR č. 296/2005 Z. z., ktorým sa ustanovujú požiadavky na kvalitu a kvalitatívne ciele povrchových vôd a limitné ukazovateľov znečistenia odpadových vôd a osobitných vôd, v §1 až § 10 nie je možnosť vylúčiť niektorý z ukazovateľov uvedený v prílohe č. 3 časti B. Následne v prílohe č. 3 časti B. za tabuľkou 9.4. *Skládky odpadov (priesakové vody)* sú uvedené všeobecné odkazy k časti B, v odkaze ²⁾ je uvedené „uvádza sa v povolení len vtedy, ak sa očakáva prítomnosť látky v odpadových vodách“. Predmetný odkaz ²⁾ nie je uvedený ani pri jednom ukazovateli uvedenom v tabuľke 5.2 *Povrchová úprava kovov a plastov* a aj vzhľadom k tomu nie je inšpekcia oprávnená vylúčiť niektoré ukazovatele uvedené v predmetnej tabuľke.

– uviedol, že dodávatelia používaných chemických látok deklarujú, že uvedené prvky sa v dodávaných chemikáliách nenachádzajú, vo výrobkoch sa ich výskyt nepredpokladá, a ani v minulosti sa vo výrobe nepoužívali, a teda požaduje, aby v súlade s vyjadrením

SVP, š.p. č. CZ 20475/20270/230/2008 zo dňa 17. 07. 2008, boli uvedené ukazovatele sledované maximálne 1 krát ročne.

Stanovisko inšpekcie: inšpekcia predmetnú námietku akceptovala čiastočne. Počas dočasného užívania stavby na skúšobnú prevádzku určila predmetné ukazovatele sledovať 2 x ročne a to z dôvodu nastavovania celej technológie (linky povrchovej úpravy ako aj ČOV) a poznania celého procesu. Po ukončení dočasného užívania stavby na skúšobnú prevádzku určila inšpekcia predmetné ukazovatele sledovať 1 x ročne v súlade s vyjadrením SVP, š.p. č. CZ 20475/20270/230/2008 zo dňa 17. 07. 2008.

Obvodný úrad životného prostredia Nitra, odbor štátnej vodnej správy a ochrany prírody a krajiny – štátna vodná správa, vo svojom vyjadrení č. A/2008/03283 – 02/F16 zo dňa 01. 10. 2008 uviedol, že nemá pripomienky voči vydaniu zmeny integrovaného povolenia pre prevádzku „Povrchové úpravy kovov – Vráble“, za dodržania podmienok:

1. Predložiť kladné stanovisko správcu vodného toku k povoleniu na vypúšťanie odpadových vôd do povrchových vôd.

Stanovisko inšpekcie: podmienky uplatnené v nižšie uvedených stanoviskách sú zohľadnené v podmienkach integrovaného povolenia:

– v stanovisku SVP, š. p., OZ Piešťany, Správa povodia dolnej Nitry č.: 14638/157/2008 zo dňa 13. 05. 2008, správca vodného toku určil podmienky, za ktorých súhlasí s realizáciou predmetnej stavby,

– v stanovisku SVP, š. p., OZ Piešťany, č.: CZ 20475/20270/230/2008 zo dňa 17. 07. 2008, správca vodného toku odporúča vyhovieť žiadateľovi v navrhovaných limitoch,

– v stanovisku SVP, š. p., OZ Piešťany, č.: CZ 28557/26119/230/2008 zo dňa 17. 10. 2008, správca vodného toku odporúča vyhovieť žiadateľovi v navrhovaných limitoch a žiada rozšíriť rozsah ukazovateľov o ukazovateľ TCE, keďže sa opakovane vyskytol v odobratých vzorkách vody v merateľných koncentráciách.

2. Pri vypúšťaní odpadových vôd nesmú byť prekročené limitné hodnoty ukazovateľov znečistenia odpadových vôd v zmysle Nariadenia vlády SR č. 296/2005 Z. z., ktorým sa ustanovujú požiadavky na kvalitu a kvalitatívne ciele povrchových vôd a limitné ukazovateľov znečistenia odpadových vôd a osobitných vôd.

Stanovisko inšpekcie: limitné hodnoty pre vypúšťané odpadové vody do recipientu Žitava sú určené v integrovanom povolení v súlade s Nariadením vlády SR č. 296/2005 Z. z., ktorým sa ustanovujú požiadavky na kvalitu a kvalitatívne ciele povrchových vôd a limitné ukazovateľov znečistenia odpadových vôd a osobitných vôd.

Slovenský vodohospodársky podnik, š.p., OZ Piešťany, vo vyjadrení č. CZ 28557/26119/230/2008 zo dňa 17. 10. 2008 uviedol, že odporúča žiadateľovi vyhovieť. Avšak ako správca toku na základe vlastných zistení žiada rozšíriť rozsah ukazovateľov o ukazovateľ TCE zo skupiny chlórovaných uhľovodíkov, keďže sa opakovane vyskytol v odobratých vzorkách vody v merateľných koncentráciách. Limit navrhuje podľa prílohy č. 7 Nar. vlády č. 296/2005 Z. z. časť C, bod 12. časť A: Limitné hodnoty znečistenia a postup ich monitorovania vo vypúšťaných odpadových vodách, bod b) 0,1 mg/l. Kontrolu vzoriek u TCE vykonávať 4 x ročne.

Stanovisko inšpekcie: rozsah ukazovateľov predpísaný Nariadením vlády SR č. 296/2005 Z. z., ktorým sa ustanovujú požiadavky na kvalitu a kvalitatívne ciele povrchových vôd a limitné ukazovateľov znečistenia odpadových vôd a osobitných vôd, je rozšírený o ukazovateľ TCE. V zmene integrovaného povolenia je predpísané sledovať predmetný ukazovateľ 1 x za dva mesiace počas skúšobnej prevádzky. Na základe

vyhodnotenia a výsledkov skúšobnej prevádzky môže dôjsť k prehodnoteniu sledovania ukazovateľa TCE v súlade s Nariadením vlády SR č. 296/2005 Z. z., ktorým sa ustanovujú požiadavky na kvalitu a kvalitatívne ciele povrchových vôd a limitné ukazovateľov znečistenia odpadových vôd a osobitných vôd.

Regionálny úrad verejného zdravotníctva Nitra na ústnom pojednávaní uplatnil požiadavku na dopracovanie miestnosti prvej pomoci v realizačnom projekte.

Stanovisko inšpekcie: požiadavka je akceptovaná a je zohľadnená v podmienkach integrovaného povolenia.

Na základe dostupných údajov z dokumentov o najlepších dostupných technikách (BREF) – konkrétne z dokumentu pre povrchové úpravy kovov a plastov (Reference Document on Best Available Techniques for the Surface Treatment of Metals and Plastics, september 2005), boli prevádzkovateľovi určené sprísnené emisné limity pre znečisťujúce látky, ktoré budú emitované do ovzdušia z novej povoľovanej časti prevádzky.

Prevádzkovateľ na ústnom pojednávaní nemal k pripomienkam k žiadosti, obsiahnutým vo vyjadreniach účastníkov konania a dotknutých orgánov podaných podľa § 12 a § 13 zákona o IPKZ žiadne pripomienky.

Doklady, ktoré boli podkladom pre vydanie povolenia, sú uložené v spise.

Pri určovaní podmienok povolenia boli zohľadnené odôvodnené pripomienky a námietky vyplývajúce zo stanovísk účastníkov konania a dotknutých orgánov uplatnené v rámci procesu.

Inšpekcia na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, vyjadrení účastníkov konania a dotknutých orgánov, predloženej projektovej dokumentácie stavby a vykonaného ústneho pojednávania zistila stav a zabezpečenie prevádzky z hľadiska zhodnotenia celkovej úrovne ochrany životného prostredia podľa zákona o IPKZ, ďalej inšpekcia zistila, že sú splnené podmienky podľa stavebného zákona a usúdila, že nie sú ohrozené ani neprimerane obmedzené práva a oprávnené záujmy účastníkov konania a sú splnené podmienky podľa zákona o IPKZ a predpisov upravujúcich konania, ktoré boli súčasťou integrovaného povoľovania, a preto rozhodla tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto povolenia.

P o u č e n i e

Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, Stále pracovisko Nitra, Odbor integrovaného povoľovania a kontroly, Mariánska dolina 7, 949 01 Nitra odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania.

Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.



Ing. Miroslav Held
riaditeľ inšpektorátu

Doručuje sa:

Doručí sa účastníkom konania:

Prevádzkovateľ:

1. TESSAL-HOLZAPFEL, s. r. o., Staničná 502, 952 01 Vrábľa

Ostatní účastníci konania:

2. Mesto Vrábľa, Hlavná 1221, 952 01 Vrábľa
3. MWH, k.s., Podháj 133, 841 03 Bratislava - Lamač
4. Švec a spol., s.r.o., Staničná 502, 952 01 Vrábľa
5. DeLux – SM, s.r.o., 1.mája 939, 952 01 Vrábľa
6. Maratom, s.r.o., Staničná 502, 952 01 Vrábľa
7. KOVMECH s. r. o., Staničná 502, 952 01 Vrábľa
8. Železnice Slovenskej republiky, Klemensova 8, 813 61 Bratislava
9. Nitriansky samosprávny kraj, Štefánikova tr. 69, 949 01 Nitra
10. COLOSEUM VM, s. r. o., Staničná 1787, 952 01 Vrábľa
11. Industrie und Gewerbepark Vrábľa s. r. o., Hlavná 1409/48, 952 041 Vrábľa
12. Štefan Duchoň, č. d. 350, 951 08 Golianovo
13. Slovenský vodohospodársky podnik š. p., Nám. gen. M. R. Štefánika 1, 010 71 Žilina
14. PROF-Systém s.r.o., Fedinova 16, 851 01 Bratislava 5
15. Ing. Hatala Jozef – IPROS, s.r.o., Kasalova 22, 949 01 Nitra
16. Ing. Alojz Bojda, Nábr. mládeže č. 59/1, 949 01 Nitra
17. Ing. Miroslav Slamka, Ďumbierska č. 43, 949 01 Nitra
18. Ing. Martin Fogaš, Jelenecká 37, 949 01 Nitra
19. Ladislav Oravec, č. d. 300, 951 43 Čakajovce
20. Ing. Róbert Vitko, Misionárska 6, 949 01 Nitra
21. Ing. Bohuš Malík, Majakovského 1, 949 01 Nitra
22. Miroslav Slávik, Pod hrabinou 17, 949 11 Nitra
23. Eva Ostertágová, Nábr. mládeže 83, 949 01 Nitra
24. Ing. Jána Sláviková, Pod Hrabínou 17, 949 11 Nitra

Doručí sa dotknutým orgánom štátnej správy:

(po nadobudnutí právoplatnosti)

25. Obvodný úrad životného prostredia Nitra – odbor štátnej vodnej správy a ochrany prírody a krajiny – štátna vodná správa, Janka Kráľa 124, 949 01 Nitra
26. Obvodný úrad životného prostredia Nitra – odbor štátnej vodnej správy a ochrany prírody a krajiny – štátna správa ochrany prírody a krajiny, Janka Kráľa 124, 949 01 Nitra
27. Obvodný úrad životného prostredia Nitra – odbor kvality životného prostredia – štátna správa odpadového hospodárstva, Janka Kráľa 124, 949 01 Nitra
28. Obvodný úrad životného prostredia Nitra – odbor kvality životného prostredia – štátna správa ochrany ovzdušia, Janka Kráľa 124, 949 01 Nitra
29. Regionálny úrad verejného zdravotníctva v Nitre, Štefánikova 58, 949 01 Nitra

30. Slovenský vodohospodársky podnik š. p., OZ Piešťany, Nábřežie I. Krasku č. 3/834, 921 80 Piešťany
31. Slovenský vodohospodársky podnik š. p., OZ Piešťany, Správa povodia dolnej Nitry, Za hydrocentrálou 8, 949 01 Nitra
32. Mesto Vráble – stavebný úrad, Hlavná 1221, 952 01 Vráble
33. Obvodný pozemkový úrad v Nitre, Štefánikova 88, 949 01 Nitra
34. Krajský pamiatkový úrad v Nitre, Námestie Jána Pavla II. č. 8, 949 01 Nitra
35. Západoslovenská vodárenská spoločnosť a. s. OZ Nitra, Nábřežie za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra
36. Regionálna správa a údržba ciest Nitra a. s., Štúrova ulica č. 147, 949 65 Nitra
37. Obvodný úrad pre cestnú dopravu a pozemné komunikácie, Štefánikova trieda 88, 949 01 Nitra
38. Technická inšpekcia, a. s., Pracovisko Nitra, P. O. BOX 29B, 949 01 Nitra
39. Ministerstvo obrany SR, Správa nehnuteľného majetku a výstavby Bratislava, Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava
40. Slovak Telekom, a. s., CSI Juh, P. O. BOX 4, 974 08 Banská Bystrica
41. Západoslovenská energetika, a. s., Čulenova 6, 816 47 Bratislava
42. Slovenský plynárenský priemysel, Levická 9, 949 01 Nitra
43. Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Nitre, Dolnočermánska 64, 949 11 Nitra
44. Krajské riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Nitre, Dolnočermánska 64, 949 11 Nitra
45. Železnice Slovenskej republiky, Bratislava, Generálne riaditeľstvo, odbor rozvoja, Klemensova 8, 813 61 Bratislava 1
46. Železnice Slovenskej republiky, Oblastné riaditeľstvo Košice, sekcia železničných tratí a stavieb, Kasárenské námestie 5, 041 50 Košice
47. Železnice Slovenskej republiky, Bratislava, Oblastné riaditeľstvo Košice, úsek správy ŽI – sekcia energetiky a elektrotechniky, Štefánikova 60, 041 50 Košice
48. Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky, odbor hodnotenia a posudzovania vplyvov na životné prostredie, Námestie Ľudovíta Štúra 1, 812 35 Bratislava

U

2